

99 年人文教育革新中綱計畫
子計畫三 人文領域人才培育國際交流計畫

【補助類型-海外專題研習】

【人文藝術與數位科技的融合
—奧地利林茲電子藝術節專題研習】

期末成果報告

指導暨補助單位：教育部

指導單位：教育部顧問室人文領域人才培育國際交流計畫辦公室

執行單位：國立東華大學 藝術與設計學系

計畫主持人：林彥呈 副教授

執行日期：民國 99 年 7 月 1 日 至 民國 99 年 12 月 31 日

中華民國 99 年 12 月 31 日

目 次

一、計畫名稱.....	04
二、計畫目標.....	04
三、執行情形.....	05
四、經費運用情形.....	15
五、執行成果分析與檢討.....	16
六、結論與建議.....	18
七、附錄.....	19

一、 計畫名稱：人文藝術與數位科技的融合 —奧地利林茲電子藝術節專題研習

二、 計畫目標：

本研習計畫之目標，旨在於透過參與奧地利林茲電子藝術節（ARS Electronica）研習課程、講座及展覽活動之參訪，蒐集相關資料與技術，期望能透過這次的研習計畫與國際交流，帶回國外一些最新的互動藝術、電腦動畫及數位媒體的觀念與知識，無論日後在研究上或教學上，將其應用至相關教學及研究上，將數位科技融入藝術創作方面，進而培育更多的數位藝術創作及文化創意產業人才。

奧地利林茲電子藝術節（ARS Electronica）是一個以電腦為媒介，在藝術、技術和社會層面進行設計創作者準備的跨領域平台。每年藝術節之主題皆成為國際社會、科技、數位藝術各領域發酵與討論，並引起國際間廣大之迴響，堪稱是全球數位科技與媒體藝術的先驅。每年皆超過七十個國家以上的國際級藝術家參與奧地利林茲電子藝術節競賽，而每件作品都是「藝術」、「科技」與「人文」之跨領域合作的體現，並吸引全球各地的數十萬觀展人數及國際媒體高度關注和報導。

本研習計畫藉由觀摩奧地利林茲電子藝術節之各項活動，了解人文藝術與數位科技相互融合與發展，作為日後教學上之課程教材、研習推廣、及數位藝術活動規劃之重要參考依據。

三、 執行情形

隨著電影阿凡達的熱賣，在全球掀起一股 3D 電影的風潮，舉凡大大小小的相關周邊商品，皆打著 3D 的旗號，如 3D 眼鏡、3D 電視、3D 圖畫書…等。在電影阿凡達中到處充斥著最新的數位科技，如動作捕捉系統 (Motion Capture)、虛擬攝影機 (Virtual Camera)、人機互動介面 (Human-Computer Interface) …等，到處讓人充滿了驚嘆與驚喜。然而，電影阿凡達之所以會造成全球熱賣超過二億美金的超高票房，除了酷炫的科技特效及影音效果之外，最重要的是電影裡融入了人文關懷與藝術美學。電影中的反戰思想、和平訴求與唯美浪漫的愛情故事才是撐起票房熱賣的主要因素，否則，如果電影靠的只是最新的數位科技及最炫特效場面，觀眾在觀賞時儘管驚呼連連，觀賞完後很快就會遺忘了，好比觀看一場聲光絢麗的煙火秀一般，無法持久，更談不上歷久而彌新了。所以，唯有人文藝術與數位科技的完美融合，才能造就出一部偉大的作品來。

另一方面，隨著科技與媒體的進步，知識、藝術、休閒、影音等內容都可藉著網際網路的傳輸，不分國界、沒有藩籬迅速地流通。在全球化與科技化的衝擊與考驗下，人們生活跨入數位革命之時代。而藝術創作形式或主題內容，亦受到數位科技多樣性、互動性，及多變性的衝擊影響。因此，數位藝術迅速成為藝術創作發展中的重要主軸之一，其所呈現出的豐富與多元樣貌，亦打破傳統藝術展示方式的重大變革與突破。數位藝術有別於傳統的藝術表達形式，在於它整合了藝術與科技的應用，進行與社會互動的跨領域展示方式，已是國際發展的趨勢。

然而，藉由透過參觀各類的展覽活動，瞭解國際間人文藝術與數位科技之發展現況，從觀摩成功的國際典範，進行交流並引入創作與技術上的精進與創新，應是最快速、最有效的方法，而奧地利林茲電子藝術節（ARS Electronica）正提供這樣一個研習與交流場域。創立於 1979 年的「奧地利林茲電子藝術節」(ARS Electronica)，每年於奧地利林茲市（Linz）舉辦，為綜合「藝術、科技、社會」特色的國際性數位藝術節慶，結合全球媒體藝術圈的菁英，進行各項競賽、展覽、研討會等活動。除了提供最重要的數位藝術平台，更擁有數位藝術發展心臟之稱的「奧地利電子藝術中心」(Ars Electronica Center) 為作主辦場所與研究單位。

林茲市（Linz）原為鋼鐵工業城市，因多年來奧地利電子藝術節的舉行而聞名，每年皆吸引了成千上萬的國外人士湧入，並且獲歐盟選為「2009 文化之都」，獲得歐盟大筆建設經費，讓林茲由鋼鐵重鎮成功轉化為歐洲著名的創意經濟城市，開創了全新的城市文化與產業結構。若說世界博覽會可以反應未來 20 年的發展，而走在時代尖端、一直在求新求變的奧地利林茲電子藝術節更不遑多讓，是數位藝術相關工作者研習、觀摩、與取經的地方。本研習計畫藉由觀摩奧地利林茲電子藝術節之各項活動，了解人文藝術與數位科技發展所產生的影響，並進一步引入國際數位藝術表現、展覽形式、科技發展與作品創意相關理論與資料等，作為日後教學上之課程教材、研習推廣、及數位藝術活動規劃之重要參考依據。

奧地利林茲電子藝術節以年度策展主題規劃探討全球議題，成

為眾多領域共同合作發展與矚目的發表平台。2010 年的主題為「Repair」(如圖 1 所示)，為透過藝術節各種互動藝術、音樂、表演、研習、講座、展覽及研討會等，讓參觀者透過來自全世界的創意及圖像設計，瞭解「Repair」之意涵。除了徵件與展示得獎作品，還有許多邀展作品展示、演講、討論、表演……等等。整體而言，奧地利林茲電子藝術節之目的，旨在建立一個跨領域跨學科的平台，讓藝術家、科學家、關心社會動脈的人士們，得以在同一時間運用多種方式來面對新科技帶來的文化衝擊。



圖 1. 2010 年奧地利林茲電子藝術節 LOGO

主題：「Repair- ready to pull the lifeline」

時間：2010 年 9 月 2 日~9 月 11 日

地點：奧地利林茲市 (Linz, Austria)

本計畫海外專題研習之行程，從 8 月 31 日至 9 月 12 日共 13 天。而 2010 奧地利電子藝術節研習課程、講座，及展覽活動，可分為電腦動畫/電影/視覺特效(Computer Animation / Film / VFX)、互動藝術(Interactive Art)、數位音樂與聲音藝術 (Digital Musics & Sound Art)、混合藝術 (Hybrid Art)、數位社群 (Digital Communities)、U19 (U19 Freestyle Computing)、【未來構想】Voestalpine 藝術暨科技獎助金 ([the Next Idea] Voestalpine

Art and Technology Grant) 七大類別：

1. 電腦動畫/電影/視覺特效 (Computer Animation / Film / VFX)

獎勵藝術和科學領域內的獨立創作，及電影、廣告和娛樂業中的商業製作，重視藝術原創性與技術表現。如：2D 或 3D 電腦動畫、角色動畫、廣告、音樂 MV、視覺特效、電玩遊戲等等。

2. 互動藝術 (Interactive Art)

互動藝術涵蓋從裝置到行為間的一切互動作品，包含互動元素於開發設計上的藝術品質，以及作品內容與互動性。強調創新的技術概念以及高度有效的設計（即可用性）為一體的作品，如：互動裝置、虛擬實境、擴增實境等。

3. 數位音樂與聲音藝術 (Digital Musics & Sound Art)

包含「電音」這一大類下的各種當代數位聲音製作，亦包括綜合了聲音與其他媒介的作品、電腦音樂、電子原音音樂、實驗音樂，以及聲音裝置。

4. 混合藝術 (Hybrid Art)

2007 年新設的「混合藝術」獎項，顯示當代藝術的跨領域特性。藝術的混合不只在於媒材使用與外在形式，也在於議題及思維模式的打破界限，因而形成一種多元且富層次的新混合藝術。強調對不同媒介以及類別的融合，並從中生成新的藝術表達形式。此外也重視對「藝術」與「研究」、「藝術」與「社會/政治行動」以及「藝術」與「文化」之界線的超越。

5. 數位社群 (Digital Communities)

「數位社群」關注網際網路於社會文化，及藝術層面所造成的廣泛影響。重視突破創新的網路溝通方式，如跨越地理和性別上的數位鴻溝、化解文化衝突、促進文化多元性，以及藝術性的自由表達等表現形式。目的在於挑選出擁有社會革新以及藝術革新之多層面的計畫、項目、藝術作品及現象等。如：社交軟體、Web 2.0 應用程式、藝術合作計畫項目、公民參與、公民新聞、電子民主。

6. U19-十九歲以下自由式電腦創作 (U19 Freestyle Computing)

「U19 Freestyle Computing」競賽，為針對奧地利 19 歲以下的年輕人的創作競賽，亦是「奧地利電子藝術節」的競賽項目內，唯一不對國際徵件，僅開放給奧地利 19 歲以下的年輕人報名，為奧地利政府引以為傲、發掘明日之星的 U19，鼓勵奧地利年輕人投入媒體藝術創作。

7. 【未來構想】Voestalpine 藝術暨科技獎助金 ([the Next Idea] Voestalpine Art and Technology Grant)

藝術暨科技獎助金，旨在表揚一些新穎且極具前瞻性的構想，並支持其更進一步的發展。鼓勵具有藝術與社會性質的創新點子，或以科技和科學的方式所開發出來的構思。

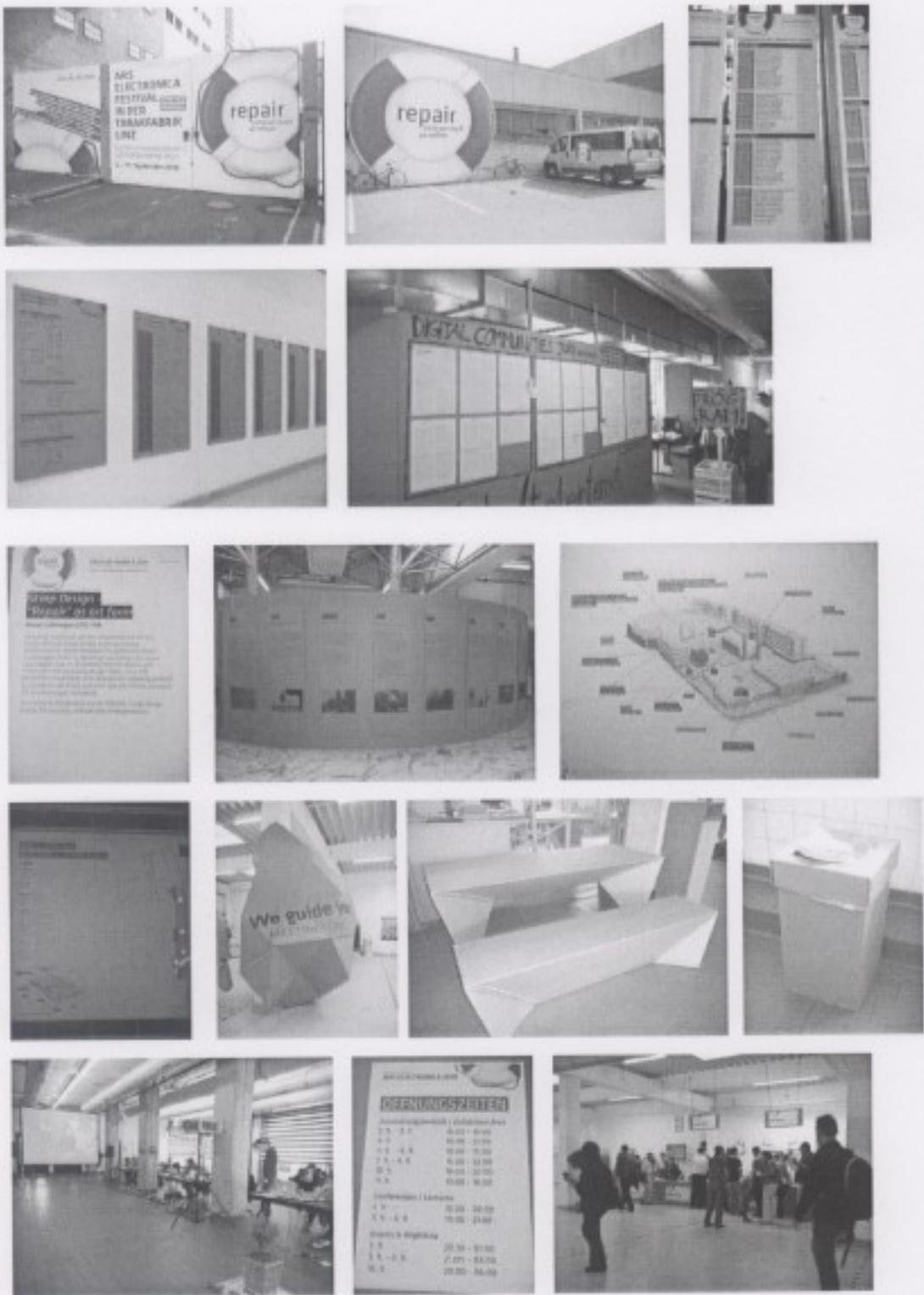
本研習計畫之行程規劃，針對計畫主持人之專業背景與課程需要，著重於電腦動畫/視覺特效、互動藝術、混合藝術、數位社群，以及 U19 (U19 Freestyle Computing) 等領域，分別進行相關研習課

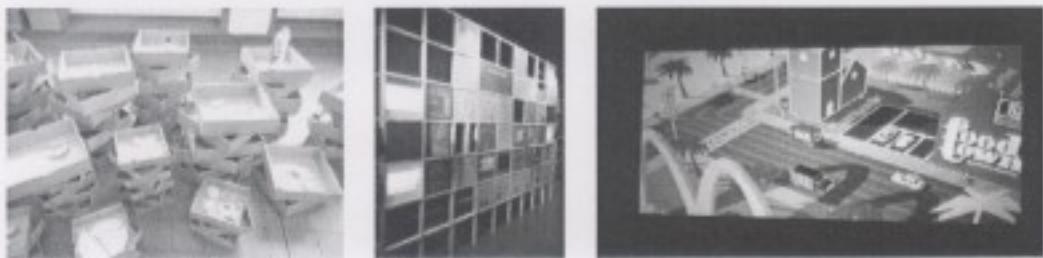
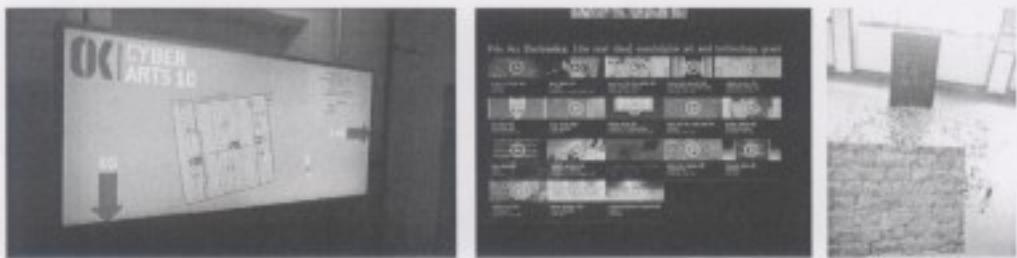
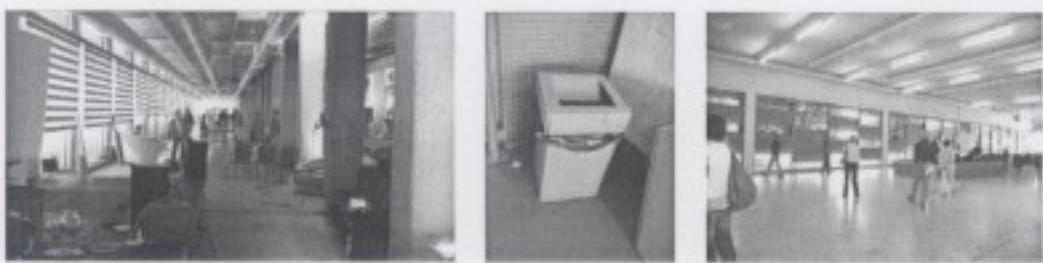
程、講座與展覽參訪等活動。本計畫研習參訪行程，如表 1 所示。

表 1. 本研習計畫之日程規劃

日期	行程	時間
8/31	出國：台北出發	
9/1	抵達奧地利維也納	
日期	研習課程/講座/展覽	時間
9/2	奧地利電子藝術節開幕 Repair Opening 【研習】【講座】Repair I II 【展覽】Prix Forum: Hybrid Art 【講座】【展覽】Prix Forum: u19 – freestyle computing	10:30 – 15:00 15:30 – 17:30 15:00 – 16:00
9/3	【研習】IMPETUS: Works from the MIT Media Lab 【研習】Cloud Intelligence Symposium	10:00 – 12:00 12:30 – 17:50
9/4	【研習】【講座】Repair III IV 【講座】【展覽】Prix Forum: Interactive Art	10:30 – 15:30 15:30 – 17:30
9/5	【講座】【展覽】Prix Forum: Digital Musics 【講座】【展覽】Prix Forum: Computer Animation / Film 【講座】【展覽】Prix Forum: Digital Communities	10:00 – 11:30 13:30 – 17:00 17:00 – 18:30
9/6	【研習】Pixel spaces 2010 – Do-it-Together!	All Day
9/7	【展覽】Highlights Tours(Ars Electronica Center)	All Day
9/8	【研習】Symposium im Lentos Kunstmuseum 【展覽】LEF@Ars: At the Crossroads of Media Arts & Science and Technology Education in the 21st Century	All Day
9/9	參訪奧地利林茲電子藝術中心、數位中心、博物館	All Day
9/10	參訪奧地利林茲電子藝術中心、數位中心、博物館	All Day
9/11	奧地利電子藝術節閉幕 Repair Closing	
9/12	返國：奧地利維也納出發	
9/13	抵達台北	

研習展覽活動相關照片如圖所示。









五、 執行成果分析與檢討

本校已於2008年8月由原來國立東華大學與國立花蓮教育大學兩校整併，現適逢整併之初，為確實提升轉型發展後之競爭力，本校藝術領域系所配合整併所需，結合『人文藝術』及『數位科技』兩大主軸，積極成立『數位創意實驗室』、『3D虛擬實驗室』、『人因設計實驗室』、『視知覺實驗室』…等，利用數位科技、電腦動畫、人工智慧等科技技術，搭配視覺藝術、創意思考、美學研究等藝術內涵，發展出融合科技與藝術的新視野，提升轉型之競爭力。期望能有效幫助轉型後之課程、教學與研究，能夠迅速與產業界整合，以增強學生競爭力來拓展本校學生出路，朝向『國際化、本土化、資訊化』教學三化的優質大學。

再者，本校藝術學院為東部第一、也是唯一一個藝術學院，為發展東台灣藝術與設計專業、卓越與創新的藝術學院，奠定東部教育與師資培育的基石，本校積極營造國際化學習氛圍，打造國際藝術與設計教育重鎮。在系所課程方面，藝術與設計學系之課程共分成通識課程、系必修基礎課程及系選修專業課程、增能選修課程三類。系選修專業課程，包括藝術理論課程、藝術基礎與創作課程、設計基礎與創作課程、電腦基礎與多媒體創作課程結合，加強創作與表現能力，課程之特色在於理論與創作並重。科技藝術研究所之發展重點規劃為整合藝術理論研究、數位影像科技、電腦多媒體、3D動畫、網路多媒體與視覺藝術創作，相互輔助研究應用與創新發展，建立在地方文化特色與人文資源上，促進東部地方產業專業人才培育及國際藝術交流。

藉由本研習計畫，為本系所帶回國外最新的互動藝術、電腦動畫及數位媒體的觀念與知識，應用至相關教學及研究上，提升本校之教學卓越、促進國際交流，打造東台灣真正國際化之人文藝術與數位科技之教育學府。本研習計畫之成果效益如下：

1. 參與相關研習課程及講座，並蒐集相關資料與技術，帶回國外最新的互動藝術、電腦動畫及數位媒體的觀念與知識，應用至相關教學及研究上。
2. 配合系所現有課程，規劃開設相關課程以結合數位科技與藝術美學，發展出融合科技與藝術的新視野，拓展本校學生出路，以提升轉型之競爭力。
3. 利用此次的研習計畫與國際交流，鼓勵台灣學生參與國際藝術展覽與競賽，促進東部專業人才培育及國際藝術交流。
4. 將邀請相關領域之專家學者或藝術創作者來台交流，進行經驗分享與座談。
5. 分析奧地利林茲電子藝術節展覽及規劃模式，可成為相關課程與研習推廣活動之教材，並可作為國內舉辦藝術節之參考和學習範本。

六、 結論與建議

至 2010 年，奧地利林茲電子藝術節至今已有 31 年歷史，每年年初對全世界徵件，並於九月份於奧地利林茲市舉辦。而每年藝術節之主題皆成為國際社會、科技、數位藝術各領域發酵與討論，並引起國際間廣大之迴響，堪稱是全球數位藝術與媒體藝術的先驅。而奧地利林茲電子藝術節能歷 30 年而不衰靠的是全世界的創意，而件件作品都是「藝術」、「科技」與「人文」之跨領域合作的體現。

花蓮因為特殊地理與歷史因素，享有得天獨厚的天然環境與人文資源，花蓮的好山好水是遠近馳名的，加上花蓮在地的原住民文化與豐富的人文景觀，正是發展文化創意產業最適合的地方。而原住民文化亦是台灣獨特的文化特質，應藉由創意設計及行銷活動使其更具獨特性，替台灣帶來更多的商機，並將台灣推向國際的舞台。唯花蓮地處偏遠地區及教育資源分配不均，專業師資來源亦是一大問題，藉由此次研習計畫所帶回的新觀念、新技術，除了希望配合系所課程規劃，在大學部及研究所開設相關人文藝術與數位科技整合課程，以拓展本校學生畢業出路，發展未來就業專業課程。並希望進一步提升學生創新能力，鼓勵學生對外參加公開比賽，建立藝術與設計學系相關數位藝術與創意加值之平台。並提供相關藝術推廣活動與設計競賽之舉辦模式（如 U19 或未來構想等），以鼓勵年輕學子投入數位藝術創作行列。

最後，感謝教育部顧問室及人文領域人才培育國際交流計畫辦公室大力支持本研習計畫，讓地處東台灣的系所能夠有機會走出去

與國際交流，並拓展東部高等教育的國際內涵與視野，藉此提高創意教學品質的國際化卓越發展，在此一併誌謝並致上十二萬分的感激，感謝您們。

七、附錄

附上本次研習活動相關文件與手冊示意圖或部分內容圖示，如後所示。

Interface Cultures@Ars Electronica Festival 2010

Playful Interface Cultures

2. - 11.9.2010, Tabakfabrik

This year's exhibition of the Interface Cultures Department is showing emerging artistic ability profiles transformed by heterogeneous sets, tools and methods of creation deriving from interactive media and interface technology. To take advantage of disciplines related to communication technology, bioscience, physical computing, interaction design, fashionable technology or information visualization, artists are focusing on new ways to combine these complex frameworks within test environments and experimental concepts. This origin is supporting group and project-based developments and inspires a flexible and multi-perspective sharing of knowledge and abilities within the process of artistic creation.

In this way, the ability of playfulness is becoming a powerful tool and mindset for individuals to overcome existing patterns and standards of culture, art, science and technology. This programme can be applied to every person who derives joy from discovering ways to circumvent limitations. Here, the meaning »Play« is quite different to »Entertainment«. Playful behaviour can be valid even for people who are not very much involved in gaming, giving them a chance to try things out. »Play« thus is a method to deal with reality and to encourage, to look at the world in different ways. »I am playing« means I can do something that I am not otherwise doing. The creation of play experiences may deal with existing resources in new ways, by operating on the intersections of different fields and disciplines.

The presented works have been contributed mainly by members of the master and doctoral programmes at the Interface Cultures department of the University of Art and Industrial Design Linz. In addition to this, some of the shown projects have emerged from collaborations with networks and communities related to the department. The selected projects and artworks embody the different transformations and approaches of playful interaction with devices, algorithms, fashion, emotions, theories, political issues as well as junk. These different vectors have been taken into account to show a change-intensive, mistake-friendly and by as a result open and flexible environment, to get a closer look at new forms of dealing with creative developments and artistic design and production.

Projects

Rambler

Ricardo Nascimento, Tiago Martins
www.popkalab.com/ramblershoes.html

This project presents a pair of sneakers that take microblogging one step further, by literally posting your steps on a Twitter account. Messages are comprised of repetitions of the word "tap" and ":" respectively symbolizing the wearer's steps and time in between these.

Rambler is a critical take on near-obsessive microblogging habits and elicits reflection on the personal nature, amount and usefulness of information generated everyday through blogging and social platforms such as Twitter. It aims to bring the practice of microblogging to one of many possible extremes, turning it into an automatic, thoughtless act of diffusing large amounts of slightly ambiguous, repetitive and arguably useless personal information.

The name Rambler was chosen for the double meaning of the word "ramble". On one hand, to ramble is to take a pleasant, even aimless walk; on the other, it is also to digress when talking, losing clarity or even turning aside of the main subject.

Human Allergy

Hugo Martínez-Tormo
(*Nanorealism, Conceptual Interaction*)

This project aims to analyze the human being from a physical and psychological point of view, the study of the human mind and body through science. On one hand, a series of colours that refer to human body components are shown. The representation of the human being based on the colour of light emitted by atoms that make up our bodies in the nanoscale, and thereby showing that we are all composed of the same "material" and we are equal. And on the other hand, cases of anthropophobia or social phobia, social isolation or people avoiding social interaction are constantly growing - it may become a common disorder during the 21st century. One of the clearest examples are the young Japanese *hikkikomoris*, who live isolated from society, not leaving their rooms for years keeping only in touch with the world through the Internet. In this project, the sneeze and the allergy are used as a metaphor of an individual's social behaviour, intending to show a global and actual picture of social interaction, where the individual tends towards isolation.

"Der Beweis für Dinge, die nicht gesagt wurden" ("The Evidence of Things Not Said")

Shervin Afshar, David Brunnthaler, Henning Schulze
<http://www.derbeweis.at>

For "The Evidence of Things Not Said" coin-like tokens would be distributed in many public spaces in Linz. These tokens have some information on them about how to find a specific location in the city. In this location, a prepared phone-booth is installed. By using the tokens in this coin-operated phone, the users would hear recorded accounts of racist incidents in Austria documented by ZARA (Zivilcourage und Anti-Rassismus-Arbeit, www.zara.or.at).

The booth forms a capsule of privacy in the middle of public space and bears symbolic meanings to circumstance in which the racist encounters may happen, as private experiences in public. The voices being heard by the user can be considered metaphorically as "distress calls" from victims of racism.

The only method of experiencing the piece is taking action. As the result, it would materialize as a process in the city and joins the viral dynamics of people talking and hearing things in an urban landscape. The voice-recordings in the telephone-booth are only in German.

Lovely Machine

Anika Hirt, Dolo Piqueras

The Lovely Machine harnesses chaotic forces and uses them for locomotion. This unpredictable and fickle behavior is due to the presence of visitors, sensors, and signals sent to the motor. The Lovely Machine is eager to meet you.

The unpredictable behavior of the machine is directly related to the random procurement of materials used in its construction. Over the course of one day, a washing drum and motor were collected, resulting in the emergent design of a walking machine. The unintentional movement of the washing machine in the laundry room is transformed into a locomotive motor, following a transformative practice of the adaptation and modification of artifacts using found objects and functions.

Initial prototype realized with Dolo Piqueras and the help of Times Up

Technical assistance: Dan Wilcox

Newsleak - A Hybrid Media Publication

Tim Devine, Jayme Cochrane, Shervin Ashfar

[www.timdevine.net/news-leak/](http://timdevine.net/news-leak/)

Newsleak is not an art project. It is a motivated functional hybrid of real and digital cultures and media. Press a button on a pink box in the urban environment to instantly receive a printed summary of the latest news from around the world, news from your current location, news of internet cultures, events, trends and social media.

Our aim is to cultivate a functional exchange between the real space and the virtual space. Think of Newsleak as you would any other print media publication: it has a target audience, a distinct style and type of content and specific intervals and methods of distribution. Most publications are fundamentally focused on the target audience and the target audience is defined by the content and distribution.

The Mexican Standoff

Tim Devine, Onur Sönmez

<http://timdevine.net/the-mexican-standoff-creating-a-hyperreality/>

The Mexican Standoff removes the physical link between the persons, thoughts and actions; people are directly thinking about what they are doing - creating a hyperreality. Two players stand facing each other in a long room wearing EEG headsets. The first-person view of the other player from Counter Strike is projected onto their opponents body. A player will fire his weapon when headsets detect if the player is relaxed.

What constitutes an immersive gaming environment? An augmented-reality under water pervasive game staged in the crystal blue waters of the Raa Atoll in the Maldives? Maybe a Japanese trading card game such as 'Yu-Gi-Oh!' offers more than just competition but fantasy and narrative. The Wii platform uses gestural interaction relative to the actual movement in reality and the game. Games will no longer be only immersive or extensions of our actions but infusive; our bodies are literally infused with the content of the game. The Autonomic Nervous System (ANS) affects heart rate, digestion, respiration rate, salivation, perspiration, diameter of the pupils, micturition (urination), and sexual arousal.

The Mexican Standoff aims to further this discourse about how the sense of immersion in a game will change when we are not only being blasted by light, sound and vibrations but are feeding our own autonomous and semi-autonomous bodily functions into the games.

MohrSMS

Hugo Camargo, Veronika Pauser

Mohr SMS is an interactive installation, in which the screen of a mobile phone is used as a canvas in order to produce generative art, allowing people to add graphical elements in real-time by sending text messages. The resulting images are based on Manfred Mohr's early works (generative algorithm images), especially the program P18 (1969/1973). When the first SMS is received, its graphical representation appears on the screen. By receiving further text messages it builds up to the final image, which consists of ten text messages. The canvas then turns itself to the initial state again and another picture can be made

PlayfulNES

Mar Canet, Jayme Cochrane, Travis Kirton

In the field of interactive installation artwork, GameArt interfaces have been extremely popular means of expression. In most cases GameArt pieces take single concepts, standarized and popularized throughout the history of computer gaming, and expand on them through new forms of interface design, computational design, or enhanced graphic environments. With PlayfulNES we are creating new, fullbodied interfaces for classic Nintendo Entertainment System (NES) games. The artistic purpose behind the design of these installations (**PunchOut!!!, Super Mario Treadmill, capGunsmoke**) is to explore the possibilities of expanding old games and old technologies to create new experiences using low-level technical approaches for interactive media artworks.

PunchOut!!!

PunchOut!!! is an artistic installation that remediates the classic Nintendo game of the same title. It achieves its classification through the design of a custom interface that forces participants into a fullbodied experience. The installation actually "fights back" with a player... When the character on-screen is hit during a boxing match, the installation briefly flashes a bright light in an attempt to create a sense of disorientation for the player. The physicality of punching the soft screen, hopping back and forth in all directions, and the consequences of being "hit" amount to a physically embodied experience of a game that was originally playable only with one's fingertips.

Super Mario Treadmill

One of the most recognizable video games of all time, Super Mario Bros., takes a twist when a treadmill is re-configuringed to act as the game's original control pad. Switching thumbs for feet, players must run on the treadmill – backwards and forwards – to move the character left and right. By tracking speed and direction, the treadmill enables players to move Mario at both walking and running speeds in either direction. By hopping back and forth onto pads at each side of the treadmill, players can also jump and duck their character on screen. In the same light as PunchOut!!!, Super Mario Treadmill creates an entirely new physical interface with all the same functionality of the original game.

capGunsmoke

The sound of a (cap)gunshot triggers a new kind of physical interaction in capGunsmoke. Playing off the old-west style shooter game for the NES, players are forced to shoot a real cap gun in order to take down outlaws. In the original game, Gunsmoke, players had to shoot off an incredible amount of bullets in every level. Now in capGunsmoke, not only do they have to take down as many opponents, they also have to aim and shoot their own cap gun. Through the use of floor pads, controlling the game is like moving back and forth in the saloon itself. As players move side to side for aiming, the system tracks the gun for aiming and registers the shots. As the smell of burned caps fills the air a machine billows smoke across the floor, creating a truly multi-sensory physical game experience.

Shopping in 1 minute

Varvara Guljajeva, Mar Canet Sola

"Shopping in 1 minute" is an artgame that is playfully criticizing the increasing desire of society for consumption. Our inspiration for creating the artgame came from the craziness of people during the sales period: huge queues in front of supermarkets, stone-age-style behavior, lots of useless products, etc.

Thus, we are inviting audience to train for the next sale period. A player has to scan as many products as possible during a minute. As a reward each player will receive a ticket with bonus points according to his score.

Augmented Photography

Varvara Guljajeva

<http://www.varvarag.info/>

When it is spoken about interactive or augmented photography then immediately one has in mind the representation of photos in digital format (on computer or phone screen, projection, etc) that are manipulated through software or any other code. Yes, the interactive pictures can react on our touch, voice, weather, or whatever. But those interactive photos are still just pixels. My artwork – Augmented Photography – is not about pixels. It is about re-thinking printed photography. Current artwork is more than a framed picture – it has its behavior and it is able to react on observers.

I am adding liveliness to a doll on the picture through eye movements. If none is looking at the picture the doll's eyes are closed. Only time-to-time, she is waking up and asking for attention. When the photograph is approached, the doll on the picture opens her eyes and starts to blink to a viewer or just stare on him/her for a while. Hence, the artwork has different behaviors that could be explored by observing the picture for a while.

Endotastic Voyage A20.10

Reinhard Gupfinger

The Endotastic Voyage A20.10 is an interactive audiovisual experience that deals with various aspects of representation of the human intracorporeal space, and intends to bridge the gap between art and human medicine.

The project invites users to take part in a creative dialog with the human body by using endoscopic and laparoscopic cameras for an indirect examination of human organs. A modified overhead projector functions as an intuitive user interface that allows users a tactile, visual and sonic exploration and personal increase of body awareness.

Urban Mood

Mahir M. Yavuz

<http://casualdata.com/urbanmood>

Urban Mood visualizes the real-time mood of Linz's citizens. It is a projection and sound installation situated in a small room. The installation continuously collects the data from tweeters in Linz, analyzing and summarizing each post in a single word. Through this keyword, the source tweets will create a typographic animation on the floor of the room, while colors and sounds will change to suit the content of the keyword. By sharing their personal thoughts on twitter, every Linzer becomes a part of this collective mood production.

Open Stage is an interface to present and discuss contemporary ideas and issues related to works, research and projects related to the Interface Cultures Lab.

Open Lab is an experimental set to explore prototypes, to present future visions and to try out things and techniques in a collaborative and cooperative way.

Instructors: Georg Russegger, Martin Kaltenbrunner, Varvara Guljajeva and Michaela Ortner

Graphic Design: Vesela Mihaylova, Henning Schulze, Onur Sönmez, David Brunnthaler

Exhibition Design: Reinhard Gupfinger

Production: Anika Hirt, Varvara Guljajeva, Gertrude Hörlesberger

Technical Support: Mar Canet Sola, Anika Hirt

<http://www.ufg.ac.at>

Interface Cultures@Ars Electronica 2010

Playful Interface Cultures

2.-11.9.2010

Open Lab

Artificial Stupidity

Bager Akbay, Ana Čigon

Artificial Stupidity is a project loosely defined on multiple levels. We have chosen a flexible context in which we are considering a variety of subjects, such as humans, art and interaction. The pieces and events in the exhibition are presented for the purpose of inviting visitors to collaborate.

Thumb Fu!

Vesela Mihaylova, Tim Devine

Thumb Ful is super enhanced thumb wrestling. We've used conductive fabric and thread to create thumb suits. When the characters touch, sound effects are triggered. If somebody is pinned down a countdown begins, and a winning fanfare is played once a player wins.

The heartbeat pajamas

Vesela Mihaylova, Sotiris Katsimpas, Myrssini Antoniou

Human contact and interaction evolves in multiple ways. People tend to employ their senses in different modes, in order to express their feelings and enhance their relations. Sharing one's heartbeat is often considered a way to offer relaxation and comfort moments: A mother holds her baby across her chest to calm it down, couples hug and lay their heads over each other's hearts. Heartbeats, however, can also imply anxiety, stress or fear if it beats on a high rate and is also an immediate way to detect life or death.

Silica nanoCup (nanorealism)

Hugo Martinez-Tormo

Glass is made of Silica (SiO_2). In this interactive installation, the visitor can interact with a glass object generating a visual and acoustic representation of the Silica components by touch. This representation is based on the colour of light emitted by the Silica atoms on the nanoscale, which is red and violet because the Oxygen and Silicon atoms emit light in that specific wavelength. The sound corresponds to a mathematical equation that relates the wavelength of the light (nm) with the frequency of the sound (Hz). So, the visitor can travel to the world of atomic nanoscale and discover new behaviours of matter. What colour does matter have in the nanoscale, and how does that colour sound like?

www.aec.at/repair

repair

sind wir noch
zu retten

→ Das Festival 2010

→ in der Tabakfabrik Linz

Do. 2. – Sa. 11. September 2010

Das Ars Electronica-Festival 2010 heuer in der Tabakfabrik Linz

„repair – sind wir noch zu retten“ ist Thema des diesjährigen Ars Electronica-Festivals von 2. bis 11. September. Schauplatz ist die ehemalige Tabakfabrik Linz, die erst-mals öffentlich zugänglich ist.

Mehr als 200 Einzelveranstaltungen umfasst das diesjährige Festival und hat mit seinem umfangrei-

chen Programm für jeden etwas zu bieten. Denn es steht heuer ganz im Zentrum der Krisen von Ökologie, Ökonomie und Politik.

Aber: anstatt einem traurigen, nostalgischen Abgesang auf die „gute alte Zeit“ will das Festival jedoch lieber „Auf zu neuen Ufern“ rudern und zeigt kreative, teils alltagstaugliche, teils bizarre Pro-

blemlösungen und Reparaturansätze.

Kunst zum Ausprobieren

Verschiedene Workshops bieten die Gelegenheit zur Besucherbetreuung. Im PappLab (siehe Seite 4) sind die Besucher dazu eingeladen, ihr eigenes „Repair Tool“ entweder im Workshop oder einfach im Vorbeigehen zu bauen. Selbst probieren

können Besucher auch die vielen „grünen Innovationen“ und Best-Practice-Modelle präsentiert von einer kleinen, aber feinen Auswahl von Firmen beim so genannten „Repair Fair“. E-Scooter, Solarladestationen für Elektrofahrräder und vieles mehr.

Die „Tschickbude“

Mit dem Schauplatz der ehemaligen Linzer Tabak-

fabrik wird das Ars Electronica-Festival um eine weitere Facette reicher: Erstmals wird das Industriegelände einem breiten Publikum öffentlich zugänglich gemacht und wird zu einer einzigartigen Kunst-, Planer- und Gastronomiemelie. Dabei kommen nicht nur Experten aus Kunst und Wissenschaft auf ihre Kosten, denn das Angebot ist vielfältig und bietet Programm für die ganze Familie.

Tag der offenen Tür

Ebenfalls einzigartig beim diesjährigen Ars Electronica-Festival: In Namen der Oberösterreichischen Nachrichten gibt es heuer einen „Tag der offenen Tür“. Am 4. September können alle bei freiem Eintritt das Festival besuchen.

Party-Szene

Elektro-Kunst mit hohem Spaßfaktor zeigen unter anderen DJs und VJs bei der Nightline. Acht Hotspots-Wirte verköstigen die Festivalbesucher auf dem Gelän-

ASIMO

Asimo, der menschenähnliche Roboter von Honda, begrüßt erstmals in Österreich sein Publikum und zeigt Besuchern im Ars Electronica Center, was

„Grüne Ideen“

Einen E-Scooter fahren, eine Solarladestation für Elektrofahrräder testen und viele grüne Innovationen mehr zum Ausprobieren gibt es beim „Repair

„Tschickbude“

Das Ars Electronica Festival 2010 macht's möglich: Erstmals können Besucher das denkmalgeschützte Fabrikgelände der ehemaligen Linzer Tabakfabrik

DAS NEUE
ARS ELECTRONICA CENTERwww.aec.at

Neue (Bild-) Welten



© Ars Electronica Center, Linz - Stein A

DAS NEUE ARS ELECTRONICA CENTER

Das neue Ars Electronica Center bietet 3000 Quadratmeter für Ausstellungen, 400 für Seminare und Konferenzen, 650 Quadratmeter Gastronomie und Veranstaltungsummöglichkeiten und mit 1000 Quadratmetern ausreichend Raum für die Labes und Werkstätten des Ars Electronica Futurelab sowie 1000 Quadratmeter Verplatz für Openair-Events, Donau- und Innenausblick inklusive.

Auf spezielle, lage- und eingangs ge Weise erweitert das neue Ars Electronica Center seine Räume mit den intuitiven Zugängen an die existenten Verteilung am neue Themen und deren interdisziplinäre Bearbeitung. Offene Laboratelien und irgendwohl der Versuchsanlagen dazugehöriger Büroräum zur Realisierung mit aktuelles Präsentationen parallel zu den installierten, Fixpunkt an das Wissen, neue Horizonte, Selbsterkenntnis und Experiment sowie überwachende Perspektivwechsel durch künstlerische Projekte.

THE NEW ARS ELECTRONICA CENTER
The new Ars Electronica Center features 3,000 square meters of space for exhibitions, 400 for seminars and conferences, 650 for food & beverage service, catering and events, a 1,000-m² facility to accommodate the studios and workshops of the Ars Electronica FutureLab, as well as a 1,000-m² platz as a setting for open-air events before the backdrop of the Danube riverfront and downtown Linz.

In spectacularly unique fashion, the new addition expands on the Ars Electronica Center's proven strategy by pushing on alternative approaches and playful forms of mediation by adding new focal point themes and interdisciplinary modes of dealing with content. Open lab studios and experimental laboratories offer space for up-to-date encounters with current issues by all our guests, interactive installations, featuring images, new horizons, exposition and experimentation, and even switching shifts of perspective courtesy of some very creative works of art.



ARS ELECTRONICA *animation festival 2000*

ARS ELECTRONICA Linz GmbH
Ari-Electronica-Straße 1
4040 Linz, Austria

Tel. +43/732/7272-0
Fax +43/732/7272-2
E-Mail: info@aeon.at

The Ars Electronica 2000 is made possible through the support of the City of Linz and the Province of Upper Austria.
The convention is supported by VolkswagenStiftung, Bosch, E.ON, Gruent Kremmener Linenthal, Kultakademie
Austria, Postkasse Salzburg, Oesterreichische Post, Sisi, GMG and Unicard.

ARS ELECTRONICA

animation festival 2010

Alle Jahre, wenn im April die Jurysitzung des Prix Ars Electronica über die Runden geht, sind wir neugierig darauf, was es Neuerentwicklungen auf uns zu kommt. Dieses Jahr freut uns die Juryvorsitzende Chris Bruegel vom Courant Institute der New York University ins jurysystemische Beurteilungen der Animationsjury zusammen.

„In ihrer 24-jährigen Geschichte hat die Prix Ars Electronica-Jury für Animation, Film und Visual Effects viele Revolutionen, viele Entwicklungen und Meilensteine der Computergrafik, Animation und Visual Effects gesehen, die alle zum Filmmachen und zum Erzählerischen beigetragen haben. Und auch 2010 werden wir wieder Zeugen des Erscheinen einiger neuer Formen, des Herausfließens anderes und manche werden gar von Grund auf neu entstehen.“

Für die High-End-Hollywood-Produktionen ist 2010 das Jahr von „Ausbrüten“, einem technischen Durchbruch in mehrfacher Hinsicht. „Für die CG-Animation steht 2010 die Weiterentwicklung des Ziels „Inhalt vor Technik“ im Filmensachen dar. Die 3D-Weitwärts sind inzwischen so ausgereift, dass die Filmfachleute die Technik einfach als gegeben ansehen können, was gut ist, damit sie kann sich jetzt jeder auf das Innenzentren, was wirklich zählt: Die Kreativität der Animation und das Erzählen.“¹

Bei der Programmierung des Ars Electronica Animation Festivals setzen wir uns mit knapp 500 Einreichungen narrative Kurzfilme und virtuelle experimentelle Videos unterschiedlichster Genres auseinander und versuchen, die jahresentwicklungen deutlich zu machen. Besonders augenfällig lagern wir in unserer Auswahl dieses Programms für das Animation Festival zusammenhängende, die die inhaltlichen Themen positionieren und ordnen. Was haben wir in diesem Jahr gemacht?

Filme, die unsere ikonischen Wahrnehmungen herausfordern, „Dark Stories“, die uns in eine absehbar Welt führen, in der gewohnte Wahrnehmungsdimensionen aus den Fugen geraten, das cinematographic Esoterik von Geschichten aus unterschiedlichen Ethiken und dementsprechend in unterschiedlichen Inhalten Formen von komisch-gruselig-klassisch-traditionell, Starmixta politisches, gesellschaftliches, ökologisches und kultureller Schichten, Transformationen von Basisinstinkt zu Helden, die die Koordinaten zwischen Musik/Seum und Bild zusammenfügen. Allein die Beschreibung unseres Urteilungsvermöches führt die Vielfalt digitaler Gestaltungsmöglichkeiten in ihren unterschiedlichen Anwendungsbereichen von Werbung, TVX in der Filmbranche, TV, Wissenschaft und Kunstreicher Augen. Das Ars Electronica Animation Festival soll einen Beitrag gewahren, der die aktuelle Situation digitaler visueller Gestaltung demonstriert.

Every April when the Prix Ars Electronica juries converge, we curiously await the new developments we're about to encounter. In this year, I'd like to quote from the jury statement written by Chris Bruegel from New York University's Courant Institute to summarize the Animation Jury's deliberation process:

„Over its 24-year history, the Prix Ars Electronica, Film and Visual Effects jury has seen many milestones, evolutions and historic milestones in the fields of computer graphics, animation and visual effects that have contributed to film making and storytelling. And this year, 2010, we are again witnessing one of some new forms, the maturing of others, and some being completely re-invented. For high-end Hollywood, 2010 is the year of ‐Ausbrüten‐, a technological breakthrough

31



In many dimensions. For CG animation, 2010 is the maturation of the goal of ‐content and context over technique‐ (plot-making). The 3D now have matured to a point that film-makers can use technology for open-field creation and audience now expect more focus on what really matters: the art of animation and narration.†

In einer Begrüßung von Ars Electronica Animation Festival am Sonnabend, 24.07.2010, willkommen und herzlich willkommen! Wenn Ihnen etwas Bemerkenswertes oder erstaunliches untergekommen ist, dann nutzen Sie doch gerne die Möglichkeit, mir davon zu erzählen. Ich melde mich zurück, sobald ich Zeit habe.

„In many dimensions, for CG animation, 2010 is the maturation of the goal of ‐content and context over technique‐ (plot-making). The 3D now have matured to a point that film-makers can use technology for open-field creation and audience now expect more focus on what really matters: the art of animation and narration.†

In einer Begrüßung von Ars Electronica Animation Festival am Sonnabend, 24.07.2010, willkommen und herzlich willkommen! Wenn Ihnen etwas Bemerkenswertes oder erstaunliches untergekommen ist, dann nutzen Sie doch gerne die Möglichkeit, mir davon zu erzählen. Ich melde mich zurück, sobald ich Zeit habe.

Films that challenge our spatial expectations, „Dark Stories“ thus挑战我们对空间的感知。随着技术的发展,我们看到,在不同的文化维度中,不同的艺术形式和内容被扩展,展示了各种各样的叙事和视觉效果。通过视觉叙事,我们可以在故事和视觉之间找到一个平衡点,从而突破传统的叙事方式,创造出新的、更广阔的可能性。这种叙述方式不仅在广告、电视、科学和艺术领域,而且在电影制作领域也得到了应用。今年,我们将为动画节贡献一份力量,展示当前数字视觉设计的现状。

Curated by Christine Schön, Sophie Rieger
Design Concept, Production by Austria: Produktionsland
Photo: Lutz Dettmann, 2010 © Ars Electronica Festival Linz
www.ae-festival.at
www.ae-festival.at
www.ae-festival.at
www.ae-festival.at
www.ae-festival.at

Dark Stones

Die schatten- und nachtszenen des Lebens tanzen sich auf - Abgelaute, besinnliche Bildwelten, schwärze-Farbtöne. Wir rütteln die Beobachter von Totalschauungen, Grenzlinienversetzungen, des Diskurses zur soziotechnischen Kulturlösung, von Kampfeszenen und Klimakatastrophen - jedoch als leise Programme für ZuschauerInnen.

Film

Paula M. Becker (Dir.) 2011
Lia Istriono, David Arapov (Hr.) | Metronome

The Guest

T. ALP AYDIN (Dir.) 2011
Hakan M. Arapov (Dir.) | The New Media Workshop

Hybris

Ulrich Seidl (Dir.) 2011
Martin Wenzl, Patrick Müller, Florian Schick (Hr.) | Filmakademie Baden-Württemberg

The Trembling Wall of Bones

Christopher A. Lennertz
Matthew Talbot-Jally (USA) | Multiple Digitized,
National Film Board of Canada

Doku Off

Edmund Boos (Dir.) 2011
Rainer Maetzler (Ad)

Twitter

Ulf-Jens R. Jähnig (Dir.)
Wei-Jia (CJ) | Sungkyunkwan University of Arts
and Culture

Memento Mori

Christopher A. Lennertz
National Film Board of Canada (Hr.)



Experimentation & Abstraction

The epic and shadowy stories of phenomena - shadows, emanating worlds of imagery. Many possibilities. We become observers of the evolution of dreams, as predictors of extrapolating the evolution of the discourse. On the basis of the results of the experiments, we can predict the development of the world's future cultural laws. (Predictions are projections) - all based on facts

Digital generated visualizations in diesem Projekt sind auf zwei Zwecke: Wechselnde, lineare- oder zufällige Bildwelten mit einem universellen Wertespektrum, 3D-Umgebungen, 2D-Abstrakte, reale oder synthetische, 2D-Abstrakte, abstraktion- oder mehrdimensionale generative 3D-Welten (these in der Welt der experimentellen Animation des 21. Jahrhunderts).

EVAL

Ulf-Jens R. Jähnig (Dir.) 2011
Cédric Dumas (Hr.)

Normal

Ulf-Jens R. Jähnig (Dir.) 2011

Dual Sensus (FF)

Detlef Kötter (Dir.) 2011
Detlef Kötter (Hr.)
Erik Term (Dir.)
LOOM
2009
Jan Blatný, Šárka Brzobohatá, Čáslava Lešová (DE) | POKYNOV
Planck
2009
Karl Lehmann (CA) | National Film Board of Canada
The Road on the Slope
2009
János Kerec (HU) | Magyar Filmdokument (SG) | AGM/MTU

PP-Doku

Ulf-Jens R. Jähnig (Dir.)
Claus Hoffmannsleider (Ad) | Claus Hoffmannsleider
Arbeitsgruppe
Resonance

Ulf-Jens R. Jähnig (Dir.)
Thomas Kühn & Martin Göttsche (NL) | Thomas Kühn



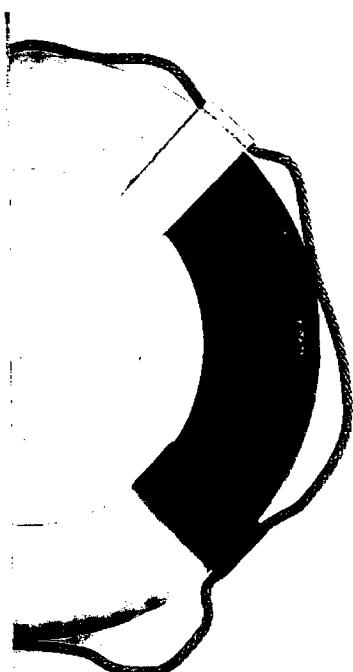


www.aec.at/repair

ARS ELECTRONICA 2010

FESTIVAL FÜR KUNST, TECHNOLOGIE UND GESELLSCHAFT

Linz, Do. 2. – Sa. 11. September



www.aec.at/repair

Ars Electronica Linz
Ars-Electronica-Straße 1
4040 Linz, Austria

Tel.: +43.732.7272-0
Fax: +43.732.7272-2
E-Mail: info@aec.at

Inhaberamt gestattet
CP INK-NR: 205-034-01-0710-044



ARS ELECTRONICA



www.aec.at/repair



ARS ELECTRONICA 2010

FESTIVAL FÜR KUNST, TECHNOLOGIE UND GESELLSCHAFT

Linz, Do. 2. - Sa. 11. September

Am E-Betriebsnetz aus Gesprächen mit Bürgern und Unternehmen im Bereich Energie, Wasser und Abwasser sowie mit den Städten und Gemeinden der Regionen.

Am Webauftritt der Kooperationspartner:
www.bmuk.at
Unternehmen
www.bmuk.at
Büro für Kommunikation

Organisation / Verantwortlicher

Bild
E A R S E L E C T R O N I C A



OK

Kooperationspartner / Kooperationspartner

Telekommunikations- und
Technologienetzwerke
Kommunikations- und Sprachdienste (Telefondienste und
Telekommunikationsdienste)
Raumordnungsplanung
Raumordnungswesen
Tele- und Raumordnungsrecht
Raumordnung und Raumordnungsrecht
Raumordnung und Raumordnung - Raumbeziehungen
RFI (R) (R)

Am E-Betriebsnetz aus Gesprächen mit Bürgern und Unternehmen im Bereich Energie, Wasser und Abwasser sowie mit den Städten und Gemeinden der Regionen.



"Wollen wir gemeinsam mit Bürgern und Unternehmen im Bereich Energie, Wasser und Abwasser sowie mit den Städten und Gemeinden der Regionen über die Zukunftsszenarien diskutieren? Was kann so machen, dass die Lebensqualität in den nächsten Jahren weiter gesteigert wird?"

voestalpine

LINWEST

ÖBB

bmuk

LINZ AG

ORFA

TG4

OBB

bmuuk



BRIC
KHM

BRIC

BRIC

BRIC

Sony DADC

iaspis

CARDO LINZ AG

linz

LIVA

KEBA

KEBA

KEBA

FRANCISCAR

FRANCISCAR

LINZ

LINZ

SIEMENS

Siemens

Siemens

Siemens

Autorenkennung für die Dokumentation und die Weiterleitung von Texten

- | | |
|--------------------------|--|
| 1. Am E-Betriebsnetz | 20. Regel am ersten |
| 2. Projekt eröffnen | 21. Open-Source-Code-Lizenzen |
| 3. Wie positioniere | 22. Objektmarken wie XML/JSON/NET |
| 4. Welche Technologie | 23. Freiheit der Wahl – Disziplinäre Uniformität |
| 5. Wie Meteo ist derzeit | 24. Web Service Code Export View |
| 6. Besteht das Projekt? | 25. FTS4DB4A – vereinheitlichte Technologien |
| 7. Besteht ein Projekt? | 26. Allgemeine Anwendung |
| 8. Besteht ein Projekt? | 27. Daten – Datensätze |
| 9. Besteht ein Projekt? | 28. Zustandsübergänge, Change und Umwandlung |
| 10. Besteht ein Projekt? | 29. Güte |
| 11. Besteht ein Projekt? | 30. Fehler |
| 12. Besteht ein Projekt? | 31. Mechanismen |
| 13. Besteht ein Projekt? | 32. Ähnlichkeit mit anderen |
| 14. Besteht ein Projekt? | 33. Anwendungsfall |
| 15. Besteht ein Projekt? | 34. Komplexität |
| 16. Besteht ein Projekt? | 35. Zuverlässigkeit |
| 17. Besteht ein Projekt? | 36. Zuverlässigkeit |
| 18. Besteht ein Projekt? | 37. Zuverlässigkeit |
| 19. Besteht ein Projekt? | 38. Zuverlässigkeit |
| 20. Besteht ein Projekt? | 39. Zuverlässigkeit |
| 21. Besteht ein Projekt? | 40. Zuverlässigkeit |
| 22. Besteht ein Projekt? | 41. Zuverlässigkeit |
| 23. Besteht ein Projekt? | 42. Zuverlässigkeit |
| 24. Besteht ein Projekt? | 43. Zuverlässigkeit |
| 25. Besteht ein Projekt? | 44. Zuverlässigkeit |
| 26. Besteht ein Projekt? | 45. Zuverlässigkeit |
| 27. Besteht ein Projekt? | 46. Zuverlässigkeit |
| 28. Besteht ein Projekt? | 47. Zuverlässigkeit |
| 29. Besteht ein Projekt? | 48. Zuverlässigkeit |
| 30. Besteht ein Projekt? | 49. Zuverlässigkeit |
| 31. Besteht ein Projekt? | 50. Zuverlässigkeit |
| 32. Besteht ein Projekt? | 51. Zuverlässigkeit |
| 33. Besteht ein Projekt? | 52. Zuverlässigkeit |
| 34. Besteht ein Projekt? | 53. Zuverlässigkeit |
| 35. Besteht ein Projekt? | 54. Zuverlässigkeit |
| 36. Besteht ein Projekt? | 55. Zuverlässigkeit |
| 37. Besteht ein Projekt? | 56. Zuverlässigkeit |
| 38. Besteht ein Projekt? | 57. Zuverlässigkeit |
| 39. Besteht ein Projekt? | 58. Zuverlässigkeit |
| 40. Besteht ein Projekt? | 59. Zuverlässigkeit |
| 41. Besteht ein Projekt? | 60. Zuverlässigkeit |
| 42. Besteht ein Projekt? | 61. Zuverlässigkeit |
| 43. Besteht ein Projekt? | 62. Zuverlässigkeit |
| 44. Besteht ein Projekt? | 63. Zuverlässigkeit |
| 45. Besteht ein Projekt? | 64. Zuverlässigkeit |
| 46. Besteht ein Projekt? | 65. Zuverlässigkeit |
| 47. Besteht ein Projekt? | 66. Zuverlässigkeit |
| 48. Besteht ein Projekt? | 67. Zuverlässigkeit |
| 49. Besteht ein Projekt? | 68. Zuverlässigkeit |
| 50. Besteht ein Projekt? | 69. Zuverlässigkeit |

ARS ELECTRONICA 2010

■ REPAIR – sind wir noch zu retten / REPAIR – ready to pull the lifeline

REPAIR – sind wir noch zu retten

Die Zukunft ist nicht so vorstellbar, wenn wir darüber zu sehr nachdenken, was der Klimawandel, der Überbevölkerung und andere Krisen, nicht eigentlich bringen... „We have to act now“ ist die Devise des UN-Klimakonvents und des Gipfels der Politik und Wirtschaft in Bonn. Aber was kann man tun? Was kann man nicht tun? Und was kann man nicht mehr tun? Der Klimawandel ist ein riesiges Problem, aber es gibt auch Lösungen, die wir jetzt umsetzen können. Das muss nicht teuer sein. Das muss nicht lang dauern. Das muss nicht schwierig sein.

Wir müssen ausarbeiten, wie wir die Zukunft nicht nur auf die Zukunft nachkommen lassen, sondern auch in die Zukunft hineinwachsen lassen. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

Repair – Repair – Repair

Der Klimawandel ist ein großer Herausforderer, aber es kann auch eine Chance sein. Wenn wir uns mit dem Klimawandel beschäftigen, dann können wir neue Technologien entwickeln, neue Produkte schaffen und neue Arbeitsplätze schaffen. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

Die Zukunft – Repair – Repair

„Repair“ ist die Devise des 21. Jahrhunderts. Wenn wir es zusammenbringen, dann kann es möglich werden, dass wir den Klimawandel überwinden können. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

Repair – Repair – Repair

Repair von alten Maschinen ist eine Art von Kreativität und Konsistenz, weil es geht, alte Maschinen zu reparieren und sie wieder in Betrieb zu bringen. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

Die Zukunft ist in der Zukunft

„Die Zukunft ist in der Zukunft“ ist die Devise des 21. Jahrhunderts. Wenn wir es zusammenbringen, dann kann es möglich werden, dass wir den Klimawandel überwinden können. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

Repair – Repair – Repair

Repair von alten Maschinen ist eine Art von Kreativität und Konsistenz, weil es geht, alte Maschinen zu reparieren und sie wieder in Betrieb zu bringen. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

ARS ELECTRONICA

ARS ELECTRONICA – ready or not like lifeline

There are three acts of the lifeline. We will be looking at each one in this review today. Specifically, the second part of the lifeline, which is about the politics of us citizens. The climate commission and the budget review are the focus of our review. The climate commission is looking at the budget review, and there is a need for us to change their climate policies when we look at the budget review. We can see that there is a lot of money available to invest in a range of areas, but just how to split that up is a concern. One area of focus is the energy sector, which is a major area of investment. Another area of focus is the transport sector, which is another major area of investment. A third area of focus is the agriculture sector, which is another major area of investment.

In addition to these areas, there are other areas that are also important, such as energy efficiency, transportation, infrastructure, and environment, and they are all interconnected and need to work together to achieve our ultimate goal of a sustainable future.

Repair – Repair – Repair

There are three acts of the lifeline. We will be looking at each one in this review today. Specifically, the second part of the lifeline, which is about the politics of us citizens. The climate commission and the budget review are the focus of our review. The climate commission is looking at the budget review, and there is a need for us to change their climate policies when we look at the budget review. We can see that there is a lot of money available to invest in a range of areas, but just how to split that up is a concern. One area of focus is the energy sector, which is a major area of investment. Another area of focus is the transport sector, which is another major area of investment. A third area of focus is the agriculture sector, which is another major area of investment.

Die Zukunft – Repair – Repair

„Repair“ is the Devise of the 21. Jahrhunderts. Wenn wir es zusammenbringen, dann kann es möglich werden, dass wir den Klimawandel überwinden können. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

Repair – Repair – Repair

Repair von alten Maschinen ist eine Art von Kreativität und Konsistenz, weil es geht, alte Maschinen zu reparieren und sie wieder in Betrieb zu bringen. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

Die Zukunft ist in der Zukunft

„Die Zukunft ist in der Zukunft“ ist die Devise des 21. Jahrhunderts. Wenn wir es zusammenbringen, dann kann es möglich werden, dass wir den Klimawandel überwinden können. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

Repair – Repair – Repair

Repair von alten Maschinen ist eine Art von Kreativität und Konsistenz, weil es geht, alte Maschinen zu reparieren und sie wieder in Betrieb zu bringen. Das kann nur durch Kreativität und Konsistenz geschehen. Und das kann nur durch Zusammenarbeit zwischen Politik, Wirtschaft und Zivilgesellschaft geschehen.

■ About the Location

Wir sind hier in der Ars Electronica Center in Linz, Österreich. Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

Das Ars Electronica Center ist ein internationales Kulturzentrum für Medienkunst und digitale Kultur. Es ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen. Das Ars Electronica Center ist ein Ort, wo Kunst und Technologie zusammenkommen.

ARS ELECTRONICA 2010



The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

The building of Ars Electronica Center is located in Linz, Austria. It is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame. The building is a multi-story structure with a complex facade. The building is located in the center of Linz, Austria. The building is a modern building with a glass facade and steel frame.

PROGRAM OVERVIEW

Offnungszeiten / Opening Hours

Tabakfabrik Linz

Guberstraße 1
A-4020 Linz

Ausstellungsbereich / Exhibition Area
2. 9. - 3. 9. 10:00 - 19:00
4. 9. 10:00 - 21:00
5. 9. - 6. 9. 10:00 - 21:00
7. 9. - 8. 9. 08:00 - 22:00
10. 9. 06:00 - 20:00
11. 9. 10:00 - 19:00

Conferences / Lectures
2. 9. 10:00 - 20:00
3. 9. - 6. 9. 10:00 - 21:00

Events & Exhibitions
2. 9. 20:00 - 01:00
3. 9. - 6. 9. 21:00 - 04:00
10. 9. 20:00 - 04:00

Ars Electronica Center

Ars-Electronica-Straße 1

A-4040 Linz

2. 9. - 6. 9. 16:00 - 19:00, Open Space 20:00 - 21:00
7. 9. 9:00 - 17:00
8. 9. 9:00 - 17:00
9. 9. 9:00 - 17:00
10. 9. 10:00 - 16:00
Detailed Viewable Deep Space, see page 70.

Das Mobile Ö1 Atelier – Das Hauft-Haus

Hauptplatz
A-4020 Linz

2. 9. 10:00 - 20:00
3. 9. - 6. 9. 09:00 - 20:00
7. 9. 10:00 - 18:00

voestalpine Stahlwelt

voestalpine-Straße 4

A-4020 Linz

"blood and teeth" by featured artist Richard Kitchens, see page 59.
2. 9. - 3. 9. 09:00 - 17:00
4. 9. - 5. 9. 10:00 - 18:00
6. 9. - 10. 9. 09:00 - 17:00
11. 9. 10:00 - 18:00

4

PROGRAM OVERVIEW

Konferenzen / Vorträge – Conferences / Lectures

Repair the environment

3. 9. 10:30 - 12:30	Making a difference	Bau 2 TC
3. 9. 15:00 - 16:30	Was I'm other beings	Bau 2 EG
6. 9. 10:30 - 12:30	Doing the right thing	Bau 2 EG

Open Source Life

4. 9. 10:30 - 12:15	Part I: The Foundation Communities	Bau 2 EG
4. 9. 13:30 - 15:10	Part II: Open Source Life G Tools	Bau 2 EG
4. 9. 15:25 - 16:45	Part III: Repair Society	Bau 2 EG
4. 9. 17:00 - 18:30	Part IV: Repair Society (and you are?)	Bau 2 EG

Prix Ferien

3. 9. 15:00 - 17:30	16 - Freestyle computing	Bau 1 CC 3
3. 9. 13:00 - 14:30	Hybrid Art	Bau 2 EG
4. 9. 10:30 - 12:15	Digital Communication (and Open Source Art)	Bau 2 EG
5. 9. 13:30 - 15:00	Interactive Art	Bau 2 FD
5. 9. 15:30 - 17:00	Lecturer Action / Film / VTX	Bau 2 EG
6. 9. 13:30 - 15:00	Digital Arts & Sound Art	Bau 2 EG

Desire for future, change, and how to astrict failure

4. 9. 16:00 - 21:00	Panell:	Ars Electronica Center Sky Loft
5. 9. 10:00 - 13:00	Panell 2	Bau 2 SF
5. 9. 14:30 - 17:30	Panell 3	Bau 1 CC 3

Pixelspaces

4. 9. 10:00 - 16:30	Keynote:	Bau 2 CC 2
4. 9. 10:30 - 12:30	Part I: Human Robot Harmony - Friend	Bau 2 CC 2
4. 9. 18:00 - 18:45	Part II: Human Robot Harmony - Friend 2	Bau 2 CC 2
4. 9. 18:45 - 19:45	Part II: Flying Robot Robots -	Bau 2 CC 2
5. 9. 10:00 - 12:45	Part III: Beyond the facade	Bau 2 CC 2
5. 9. 14:00 - 17:00	Part V: The Lab - Repairshop?	Bau 2 CC 2

Media Facades Symposium

6. 9. 10:00 - 18:00	Panell:	Bau 2 CC 2
6. 9. 14:00 - 17:00	Panell II	Bau 2 CC 2

Radio PRO Conference

4. 9. 10:00 - 13:00	RENAMEN! Ved a Panel!	Bau 1 OG 3
4. 9. 13:00 - 16:00	RENAMEN! Ved a Panel 2	Bau 1 OG 3

NANK

2. 9. 14:00 - 19:00	Power Factor - Podium und Arbeitsschritte	Bau 2 CC 1
4. 9. 11:00 - 13:00	Empowerment Was ist gut? Experimentat 96.32 A Test	Bau 2 CC 1
4. 9. 14:00 - 15:00	Why? Zwei Wörter Würde/Würde	Bau 2 CC 1
4. 9. 15:00 - 16:00	Empowerment 11/12/13	Bau 2 CC 1
5. 9. 10:00 - 13:00	Green Network	Bau 2 CC 1
6. 9. 10:00 - 13:00	Open Space - Real	Bau 2 CC 1

Scenes & Structures

4. 9. 14:00 - 16:00	Luck, Hobbies	Ars Electronica Center, Gasse Hainrich
5. 9. 11:00 - 12:00	Experimental Media Art	Bau 1 CC 3
6. 9. 10:00 - 16:00	Learnted, Presmented	Gesamtkunstwerk Museum
5. 9. 13:00 - 14:00	SEA Presmicator	Bau 1 CC 3

PROGRAM OVERVIEW

Ausstellungen - Exhibitions

2.9. - 5.9.	10:00 - 19:00		
4.9.	10:00 - 21:00		
5.9. - 6.9.	10:00 - 19:00		
7.9.	10:00 - 22:00		
The V/A "Digital Forms Project"	Bau 2 DG 1 & DG 2	15	
Sal-Forsprung	Bau 2 DG 4	15	
LIVE	REPAIR Ljungs	15	
Requiem for dying species	Magazine DG 4 & DG 5 & DG 6	16	
Erweit. V/A "Digital Forms"	Museum DG 4	16	
PROTOTYP	Bau 1 DG 3	16	
PostLab	Bau 1 DG 4	20	
Performativ	Haus DG 2	21	
zhort	REPAIR Ljungs	22	
Growth Assembly	Museum DG 1	22	
Queen of Light Surface	Magazine DG	23	
Fotobuch von Jörg Ahola	Hof	23	
ANAK Suisse	Bau 2 DG 1 - 3*	24	
Wissenschaft - Lernort der Zukunft?	Bau 2 DG 1	25	
Les Wechselseitig Exhibition	Museum DG 1	27	
Power of mind 4 - Unschätzbare Differenz	Museum DG 1	27	
New Eyes of Google Street View	Magazine DG 3	28	
PROBLEMA - sometimes the worst enemy is our own perception	REPAIR Ljungs	29	
Earth	Magazine DG	35	
Never Ever	Kunstwerk	38	
Wherever you go I'll be already there	Museum DG 2	38	
Symphony for broken speakers	Bau 1 DG 2 + Mitte Ljungs eterna.m	39	
My husband can see me and my wife	Magazine DG 3	40	
Phantom Recorder	Magazine DG 1	42	
face out	Museum DG	49	
The Distortion of the Fan	Hof	49	
(the next) level(s)hauten	Museum DG 2	49	
The Future Unfolds	Bau 2 DG 2	47	
World Shigtaro - Erweiterung	Bau 2 DG 2	48	
Ex ENTR' Switch Exhibition	Bau 2 DG 2	49	
Wave Gitarre	REPAIR Ljungs	51	
Deutschland nach erneuerter Ordnung	Magazine DG 4	52	
Punkverschärfungen 2010	REPAIR Ljungs	52	
An Electronic Association Festival	Bau 1 DG 4	53	
Expanded Interfaces	Bau 1 DG 1	53	
RESELL-TV	Hof	54	
repair(Y)	Bau 1 DG 3	75	

6

PROGRAM OVERVIEW

Veranstaltungen / Konzerte / Performances - Events / Concerts / Performances

2.9. 19:30	Oscillating Woodwind Series	Verschobene Stimmen	Hof
2.9. 10:00 - 19:00	Performance / Press Conference	Bau 2 DG 3	
2.9. 12:00	Oscillating Concert	Bau 1 DG 1	
2.9. 13:45	Eröffnung Open V-Art Art Festival	Bau 2 DG 3	
2.9. 14:30	Performance open V-Art Art Festival RECODE-SMK	Bau 2 DG 3	
2.9. 15:00	Werkstattkonzert "KÖD-UTSAU - sometimes the most simple is the best"	Bau 2 DG 3	
2.9. 16:00	Cooling CyberArt 2010 - Magazine DG 3	DG 2	
2.9. 17:30	Opening Sound Space	Saal 1 Stütze	
2.9. 19:00	Open Air Choir	Hausplatz	
2.9. 20:30 - 01:00	Totentanz 4/5	Totalitarist Linz	
3.9. 11:00 - 12:30	19 - cemetery	Hof	
3.9. 21:00 - 23:00	V-Joint Acidicstring	Hof	
4.9. 14:00	Dear IT! Workshop	Bau 2 DG 1	
4.9. 20:30	Surveillance	OK Produkt	
4.9. 23:30 - 24:00	PROBLEMA - sometimes the most simple is the best		
4.9. 16:00 - 17:00	No must duck and 3 others Über leben mit dem		
4.9. 19:45	Klangvolks, 3DG 1 ET	Xcausark	
4.9. 20:00 - 04:00	DK Night, CK Offress	Querbeet DG 1	
5.9. 23:30 - 24:00	Rear Impact	Hof	
5.9. 19:00 - 24:00	Lange Konzertnacht	Totalitarist Linz	
6.9. 18:00	Screening	Bau 2 DG	
	PROBLEMA - sometimes the most simple is the best		
	our perception		

7

JANE CHIEN YOU

Führungsangebote / Guided Tours

Aufgrund der örtlichen Rechtseinzelheiten ist eine Führung im Museum nicht erlaubt. Sie kann jedoch in jedem Punkt von Ihnen begleitet werden.

Hier bietet sich die Möglichkeit einen Tag im Hotel Lounge, um die Ausstellung besser kennenzulernen. Ich kann Ihnen ein Hotelzimmer und einen persönlichen Empfang in keinem anderen Hotel in Shanghai Ihnen anbieten.

Um Ihr Interesse zu verstehen, ich Sie bitten um die entsprechende Konsultation, um das Beste für Sie zu empfehlen. Sie können mir Ihre Wünsche auf der Basis einer persönlichen Aussicht mitteilen. Ich kann Ihnen ein Hotelzimmer und einen persönlichen Empfang in keinem anderen Hotel in Shanghai Ihnen anbieten.

Wir befinden uns auf dem Gelände des Shanghaier Museums für Naturkunde und kann Ihnen eine Führung durch die Ausstellung und die Sammlungen von Tieren und Pflanzen sowie die Geschichte der Erde und der Menschheit anbieten.

Private Guide

• Für Kinder von 6 bis 10 Jahren

Ca. 10 Minuten Zeit, dass wir dort eintreten, die Welt zu entdecken

Die Kinder und die Jugendliche können einen individuellen Lehrer erhalten, der von Kindern verstanden wird. Das kann eine Sitzung über „Welt am Rande“ sein und es kann auch eine Führung über „Habens und Habens“ sein. Es kann auch eine Führung über „Umwelt und Umweltschutz“ sein und es kann auch eine Führung über „Gesundheit und Medizin“ sein. Es kann auch eine Führung über „Technik und Maschine“ sein und es kann auch eine Führung über „Kunst und Kultur“ sein. Es kann auch eine Führung über „Wissenschaft und Natur“ sein und es kann auch eine Führung über „Technik und Natur“ sein.

10 Minuten Zeit, dass wir dort eintreten, die Welt zu entdecken.

• Beschreibung des Programms: Jeder Schüler bekommt ein maltesisches Kindergartenset, um das Kind in die Lage zu versetzen, die Grundlagen des Kindergartenbetriebs zu lernen.



BECKHAM'S BIOGRAPHY

Nach dem Urteil des Richters ist es vernichtet, wenn ich mich bei Leuten der Recht.

Als Geschäftsführer kann man nicht nur mit den Kunden, sondern auch mit den Mitarbeitern zusammenarbeiten. Wenn man als Chef seiner persönlichen Entwicklung ist, dann kann man seine Beziehungen auf verschiedenen Ebenen aufbauen und verstehen. Wenn man als Chef seiner persönlichen Entwicklung ist, dann kann man seine Beziehungen auf verschiedenen Ebenen aufbauen und verstehen.

TOEPLITZ BIOGRAPHY

Nachdem sie mich gelesen haben, Sie alle sind sehr interessiert.

Aussichtsreiche Zukunft: Eine schriftliche Ausarbeitung des Schriftsteller ist eine wichtige Beratung, die die Gesellschaft für eine persönliche Entwicklung und Erfahrung ausmacht. Wenn man als Chef seiner persönlichen Entwicklung ist, dann kann man seine Beziehungen auf verschiedenen Ebenen aufbauen und verstehen. Wenn man als Chef seiner persönlichen Entwicklung ist, dann kann man seine Beziehungen auf verschiedenen Ebenen aufbauen und verstehen.



SHABU-SHIH

Digitalisierung ist ein wichtiger Bereich - das Jahr 2010. In der Zukunft wird es weiter gehen und es wird weiterhin ein großer Bereich des Lebens der Menschen sein. Die digitale Zukunft wird bestimmt, dass die Menschen mehr und mehr vom Internet profitieren werden. Das kann die Zukunft bringen, dass die Menschen mehr und mehr vom Internet profitieren werden. Das kann die Zukunft bringen, dass die Menschen mehr und mehr vom Internet profitieren werden.

Digitale Zukunft ist eine Zukunft, die die Menschen ihre Menschen, die neue Technologien und neue Möglichkeiten des Lebens für die Menschen bringen. Die digitale Zukunft ist eine Zukunft, die die Menschen ihre Menschen, die neue Technologien und neue Möglichkeiten des Lebens für die Menschen bringen. Die digitale Zukunft ist eine Zukunft, die die Menschen ihre Menschen, die neue Technologien und neue Möglichkeiten des Lebens für die Menschen bringen.

Das ist die Zukunft, die die Menschen, die neue Technologien und neue Möglichkeiten des Lebens für die Menschen bringen.

WE GUIDE YOU

Rendezvous mit Peter Behrens

st. und NORICCO Museum der Stadt Linz

Der NORICCO Museum der Stadt Linz und das Architektur Forum Linz lädt ein zu einem abwechslungsreichen Gespräch mit dem renommierten Architekten über Geschichte und Zukunft der Architektur zu geben. Die Fördung des NORICCO ist Geschichts- und Zukunftspilot für die Stadt Linz und kann auch auf die kommende Ausstellung „Telektronik Linz. Kunst und Architektur für eine Zukunft“ (am 5. u. 16. September jeweils 14 Uhr) das öffentliche Interesse lenken. Der Blick auf die Technologie der Architektur in urbanen Raum wird zu einer möglichen Zukunft und Entwicklung dieses neuen Areals (am 3. und 4. September jeweils 14-18 Uhr). Beide Events sind Teil eines Programms der Stellung der Telektronik in Peter Behrens' Werk geschildert.

Weitere Informationen siehe unter [www.noricco.at](#)

Eigene Verantwortungen: Führungen und Workshops im NORICCO entnehmen Sie unter [www.kunst-natur.at](#) vermittelte durch Doctor-Norbert-Demmer von LEVITOS. NORICCO & GENESIS.

The NORICCO Museum of the City of Linz and the architecture forum Linz jointly invite you to take a closer look at the architectural history and interesting history of the Telektronik. The NORICCO tour (September 5th and Oct. 2 PM each day) plus the event "zu hören und zu sehen" as well as the "Telektronik Linz. Art and Architecture for a Future" exhibition (September 3rd and 4th, 2 PM each day) focus on the future possibilities of the technology of architecture. The view of the new place of meeting will be presented and in the future. All events will give particular consideration to the architect's position under Peter Behrens. We are excited!

Additional costs for our activities in Telektronik are listed in the program. Accompanying events, guided tours and workshops being staged by the NORICCO are listed in the October/November calendar of events published by LEVITOS. NORICCO & GENESIS.

Die Kosten für die Aktivitäten in Telektronik sind in den Katalogen der begleitenden Events, geführten Touren und Workshops festgelegt. Die NORICCO steht in der Oktober/November-Kalender der Veranstaltungskalender veröffentlicht von LEVITOS. NORICCO & GENESIS.



10

Kulturlotsinnen / Culture Pilots

Linzen Sie mit mir an jedem Hörbergton, begleitet durch Linzer Zeitbau und zeigen Ihnen "Lebendige Lebendigkeit". Das Stadtteilrad und die Würz-Strasse ist ein wahres Areal interkultureller Begegnung geprägt. Auch die Entwicklung der neuen Großstadt und Zentren erlaubt die Stadt - Österreichs Hauptstadt - zu leben. In Vorbereitung, ohne die der nachhaltigen Kontakte. Die KULTURLOTSENINNEN eignen sich für Einsteiger und Touristen, um die Begegnungen mit Menschen von Migrant*innen. Die unkontrollierten Stadtzonen für Einsteiger und Touristen ermöglichen Ihnen die Begegnungen mit Menschen von Migrant*innen. Ursprünglich, Unbekannt, Tatsachen.

Women who have immigrated to Linz lead you through the diversity and offer an insight in the everyday life of their everyday life. A certain form of anthropological research. "Peter Behrens is the only exception of him/himself among them. His stories and community contact are becoming more clear, but most other local Linzans only become aware of these developments from afar or constantly by word of mouth and without contact to their's immigrating. The CULTURE PILOTS project invites into the lives of immigrants. These intercultural city tours for locals and tourists provide a setting for up-close-and-personal encounters with people, environments, origins, cultures and concrete facts.

Eine Kooperation zwischen dem Linzer Kulturrat und dem Linzer Kulturrat und dem Linzer Kulturrat.

We guide you 2010				
Festivalparcours	1,5 h	Deutsch / English	€ 5,-	€ 10,-
Festivalrallye	2,5 h	Deutsch	€ 6,-	€ 10,-
Samstagsparcours	1 h	Deutsch / English	€ 10,-	€ 10,-
Nightparcours	1 h	Deutsch / English	€ 10,-	€ 10,-
CyberArtsparcours	1 h	Deutsch / English	€ 11,-	€ 10,-
Rendezvous mit Peter Behrens	1,5 h	Deutsch / English	€ 15,-	€ 10,-
Electric Walks	45 min	Deutsch / English	€ 10,-	€ 5,-
Kulturlotstellen	1,5 h	Deutsch / English	frei	frei

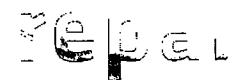
WE GUIDE YOU

Electrical Walks: Walk the factory

Christina Kubisch (DE)

Christina Kubisch arbeitet mit dem Prinzip der elektromagnetischen Induktion. Die von ihr entwickelten Konzepte müssen die Leute hörbar machen. Sie kann Ihnen kreativ erläutern, was die Idee „Communityparcours“ beschreibt und deren Sinn darin, mehr als nur deutschsprachige „Führungen“ anzubieten. Diese Ansatzmöglichkeiten beschreibt sich vor allem auch auf den kulturellen Zugang zu künstlerischen Werken oder bislang unbekannte Themen des „Thema „arbeit““. Es ist durch den Einsatz von VermittlerInnen, die gleichzeitig KünstlerInnen sein müssen, Communityparcours sind. Menschen mit unterschiedlichen Hintergründen zu einer Erneuerung und für diese das Festival so zugänglich wie möglich zu machen. Mit weiteren magistrischen Beratungen und einer anschließenden Führung geben.

The wide-ranging mission of the "arbeit" theme motivated us to stress diversity in our efforts to promote positive encounters with content of this year's festival. There are matters of concern to all of us, involving people who have immigrated to Linz. The core of the Communityparcours concept is to offer guided tours conducted in languages other than German. This multilingual approach enables first and foremost a better access to works of art and best practice examples having to do with the topic "arbeit". The aim is to bring to institutions who are also opinion leaders in various ethnic communities or a means of reaching out to people from different backgrounds and thereby making this festival as accessible as possible to them as well. After all, this is a walk-in-and-a-measure-of-hope 2010 - oriented at everybody.

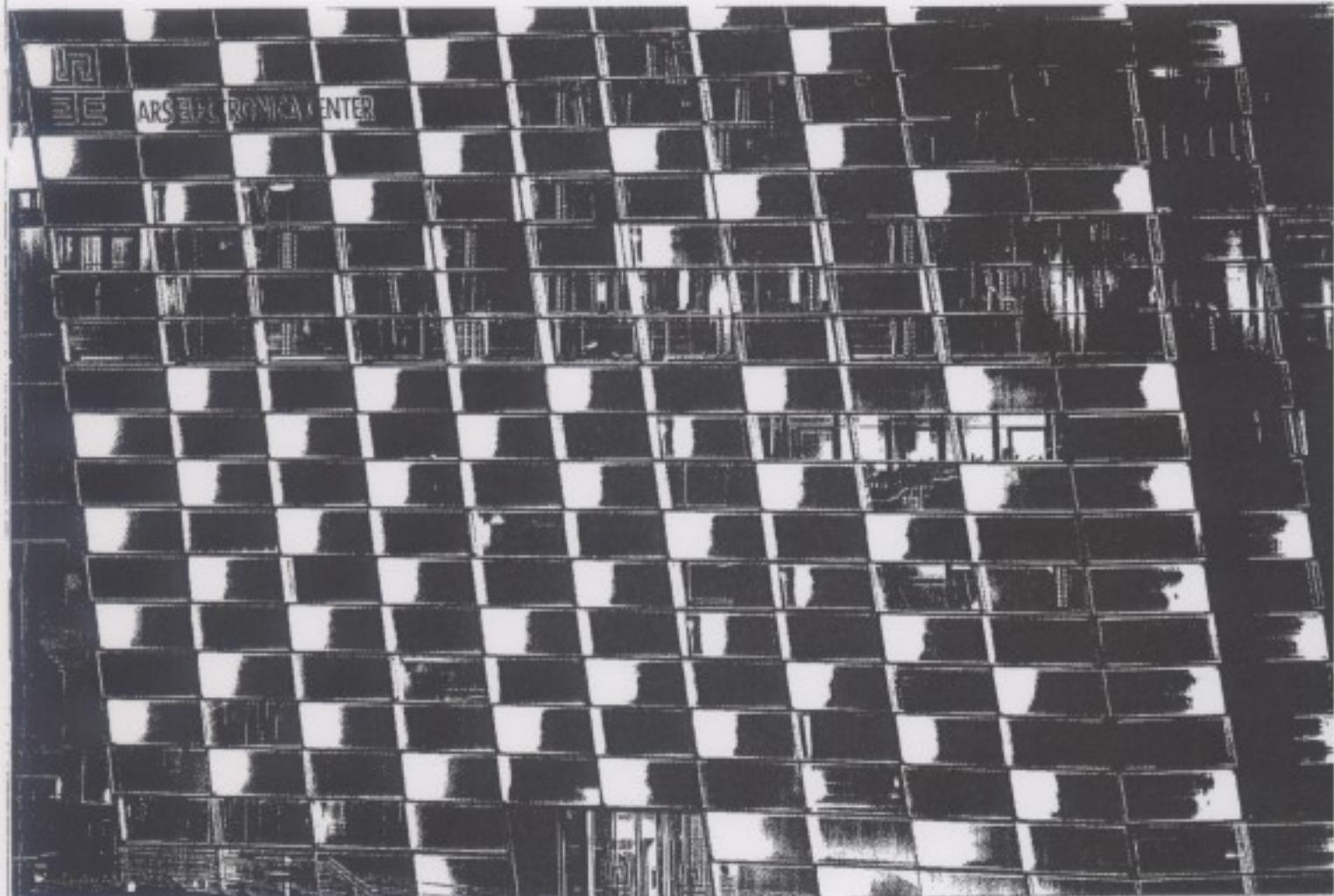


11

We guide you 2010	Freitag, 3. 9.	Samstag, 4. 9.	Sonntag, 5. 9.	Montag, 6. 9.	Freitag, 10. 9.	Samstag, 11. 9.
Festivalparcours	10:30 - 15:30	10:30 - 15:30 / 22:30*	10:30 - 15:30	10:30 - 15:30		
Festivalrallye	10:30 - 15:30	10:30 - 15:30	12:30 - 22:30	10:30 - 15:30		
Samstagsparcours	10:30 - 15:30*		12:30 - 22:30*	10:30 - 15:30*		
Nightparcours	22:00		22:00	22:00	21:30	
CyberArtsparcours	10:30 - 15:30	10:30 - 15:30	10:30 - 15:30	10:30 - 15:30	10:30 - 15:30	
Rendezvous mit Peter Behrens	14:00	15:00	14:00	14:00	14:00	14:00
Electric Walks: Walk the factory	15:00	16:30	15:30 - 18:30	15:00	10:00	10:00
Kulturlotstellen	10:00		10:00		10:00	10:00

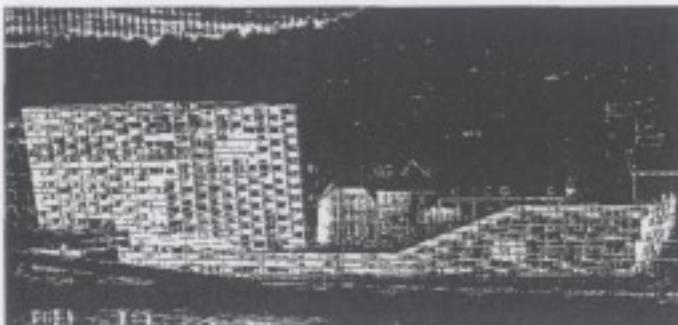
*15 Minuten vor Sonnenuntergang
**ca. 45 min. vor 18:30 Uhr

EVENTS @ ARS ELECTRONICA



www.aec.at

Das Ars Electronica Center als innovativer Rahmen für Ihren Event



Ars Electronica Center als innovativer Rahmen für Ihren Event
Das Ars Electronica Center ist eine paradiesische Oase der kreativen Kultur. Sie ist ein Ort, an dem die markante Architektur des Ars Electronica Centers mit den leuchtenden Bildern und Lichtern der Außenanlagen verschmilzt. Der gesamte Komplex ist mit interaktiven Installationen ausgestattet, die von den Besuchern aktiviert werden können. Ein besonderes Highlight ist die große LED-Wand, die verschiedene multimediale Inhalte wie Videos, Bilder und Texte darstellt. Das Ars Electronica Center bietet eine einzigartige Atmosphäre, die perfekt für verschiedene Events geeignet ist.

Ars Electronica Center als innovativer Rahmen für Ihren Event
Das Ars Electronica Center ist ein wahres Paradies für Kreativität und Innovation. Es verfügt über eine beeindruckende Architektur, die durch die leuchtenden Bildschirme und Lichter nochmals hervorgehoben wird. Die interaktiven Installationen ermöglichen es den Besuchern, selbst aktiv am Geschehen teilzunehmen. Ein weiterer Vorteil ist die Tatsache, dass das Ars Electronica Center nicht nur ein Ort für Ausstellungen und Konzerte ist, sondern auch ein Ort für Workshops und Seminare. Dies macht es zu einem idealen Rahmen für verschiedene Events, von kleinen Workshops bis hin zu großen Konferenzen. Das Ars Electronica Center ist definitiv ein Ort, an dem man unvergessliche Erinnerungen machen kann.



Ars Electronica Center als innovativer Rahmen für Ihren Event
Das Ars Electronica Center ist ein wahres Paradies für Kreativität und Innovation. Es verfügt über eine beeindruckende Architektur, die durch die leuchtenden Bildschirme und Lichter nochmals hervorgehoben wird. Die interaktiven Installationen ermöglichen es den Besuchern, selbst aktiv am Geschehen teilzunehmen. Ein weiterer Vorteil ist die Tatsache, dass das Ars Electronica Center nicht nur ein Ort für Ausstellungen und Konzerte ist, sondern auch ein Ort für Workshops und Seminare. Dies macht es zu einem idealen Rahmen für verschiedene Events, von kleinen Workshops bis hin zu großen Konferenzen. Das Ars Electronica Center ist definitiv ein Ort, an dem man unvergessliche Erinnerungen machen kann.

- Ars Electronica Center als innovativer Rahmen für Ihren Event
- Ars Electronica Center als innovativer Rahmen für Ihren Event
- Ars Electronica Center als innovativer Rahmen für Ihren Event
- Ars Electronica Center als innovativer Rahmen für Ihren Event

Inside



hinter der Themen Verständigung und ihrem koordinierenden
Kameraprojekt ist die elektronische Kultur (eK) bei dem Projekt
bei der Erstellung des Kurzwerks für Programmheft „Inn-Art“

Projektbeschreibung

Die Hightech-Initiative eK soll "In-Art" den Einstieg in die
Kunst des Live-Events zu einer der digitalen Zeitepoche überbrückt.
Auf zehn Tagessessions wird die Ausstellung mit den Ausstellern
ganz neu entdeckt und neuwertig für die Zukunft präpariert.
Zusammen mit und neben den Titeln werden Konzepte, Technologie
und Geschichten, die von Beauftragten 2-D- und 3-D-Werken im Tempel
Trierer erarbeitet werden.

Zwei Hightech-Konzepte sind dabei das Präsentations- und "Sichtschach
of the Authors" zu nennen.
Seine UK-Studie „Digitalgestaltung eines 2D-Ausstellungsraums“
beschreibt Konzepte zur 3D-Perspektive mit Raumgeometrien.

Projektkooperation

Es geht hier um eine interdisziplinäre Gestaltung des Raumes durch Kultur- und ZDF-
Künstler für einen 12 Meter breiten Bildwandbereich, 27 Stühlen und einem
Kontrollraum mit ergonomischer Anordnung, Rechner, Monitor und Mischpult.

Projektteam

Die Werke werden in vier Ecks-Space-eingesetzten Projekten, die es mit
Kontrollraum verbunden, zusammen mit Steuerung des Raums,
Kunstwerken sowie mit ausstellerseitiger Visualisierung und
durch Nutzung von mechatronischen Motoren ausgestellt. „Technisches
Hervorheben des Besuchers“ ist eine Wille (C) und Arbeitsteilung
der beiden Konzepte: „Sichtschach of the Authors“ und „Digital-Gestaltung
des 2D-Ausstellungsraums“. Die Aktion auf der Aktion ist ein großer Vierkant, der von den 2-D
Motoren geprägt ist.

Gesamt 8,5 Stunden Präsentationszeit für 40 Personen



COLLECTIVE PROJECT

Diese Skulptur ist für eine Veranstaltung ein speziell auf ihre
Zielgruppe abgestimmtes Programm zusammen, das entsprechend
aus 2007 „projektierte Projekt“ ein vorzügliches Spektakulum ist
und Wiederholung.

Die Skulptur „Lügen Rauswählen“ ist eines besonderer.
Aus einer herkömmlichen oder von der übergrößten Art Twinkie mit
Anisbonne oder der Götzenburg zur Natur dastehende Menschen. Die
Werke von kleinen bis Möbel Größe befinden. In kleinen Gruppen wird
„Twinkie zu einer“ ohne und gemeinsam auch wieder. Die Themen
sind dabei von Tabak zu zigaretten-Ausgaben und Menschen bis auf
die bis zum Ausgedehntesten Produktionen herab in Freuden
der Weisheit und Zufriedenheit.

Die Skulptur „Lügen Rauswählen“ ist auch ausgetauscht
Durchaus ein wertvolles Projekt.



Foyer

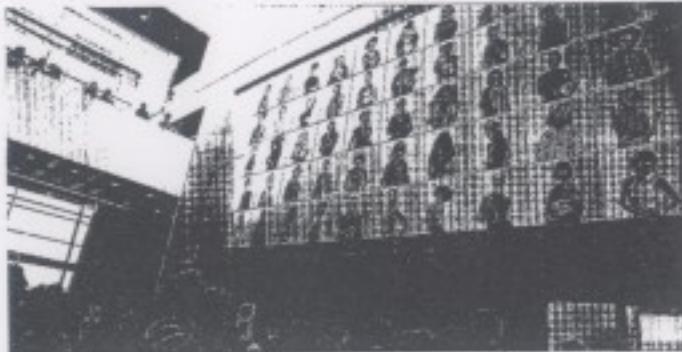


Abb. 11

Grundriss
Zugang
+ Aufzüge

Grundermittlung

Aufteilung

Erschließung

Berechnung

Gebäude

Stromversorgung

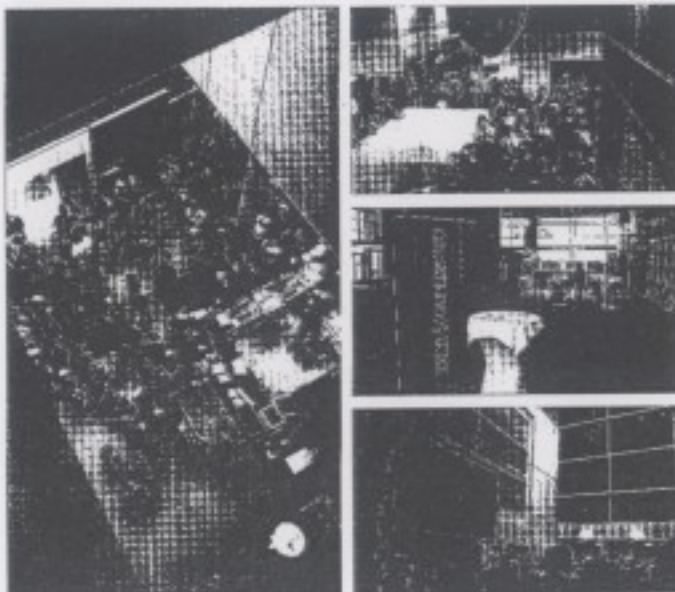
Kommunikation

222 m²

+ Aufzüge

Abb. 12: Hochhaus-Atrium des Foyers mit eingewölbtem
Deckenuntergeschoss und zwei überlappenden U-förmigen
Durchgangsbereichen in Form eines „T“-Gitters. Beide De-
cke und Wände sind aus Stahlbeton mit einer Schalung aus
Stahl und einer Betonierung.

Lösung für den U-förmigen Atriumsaal mit dem kreisförmigen Raum
des Aufzugsraums für die drei Fahrstühle. Diese Lösung ist im Hinblick auf die
Raumgestaltung sehr vorteilhaft, da sie einen guten Übergang zwischen
den beiden Etagen ermöglicht und die Durchgänge klar trennen.
Hierzu soll die Trennung durch eine Treppe gewährleistet werden.



Seminarraum



Abbildung 1

Gesamtfläche:
Metz 1, 2, 3, 4
Zugang:
Gesamtfläche

80 m²
H x B x T x L 2,80 m
vor 100 cm breite Türen (2x 1,20)
Gesamtfläche

Grundausstattung

Basisausbau:
Grundausstattung:
Elektrik:
Stühle:
Sitzfläche:

Möbel aus Holz
100% neue Sitzfläche, doppelt
verkleidet mit 10 mm gepresst
Holz für Sitzfläche
El. für Beleuchtung
10 grün, 10 hellblau
Die Sitzfläche ist geschwungen
mit 15 Stühle mit 10 blau
mit 10 grün



Abbildung 2

Technische Ausstattung

Wände:
11 m² weiße rohdecke im hinteren 1/3,
11 m² HPL verakur in den vorderen 2/3
Tischplatte glänzend,
Unterschrank HPL schwarz
maß 100 x 1000,
h 800 mm,
2 Schubladen
Übernahmestellung
Komplett Küchen



3